

**2/3 Flexible**



**500847**

Bartscher GmbH  
Franz-Kleine-Str. 28  
D-33154 Salzkotten  
Tyskland

tel. +49 5258 971-0  
fax: +49 5258 971-120  
**Servicenummer:** +49 5258 971-197  
[www.bartscher.com](http://www.bartscher.com)

Version: 1.0

Skapandedatum: 2020-10-06

**Original bruksanvisning**



**Läs bruksanvisningen innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk!**

Denna bruksanvisning innehåller en beskrivning av installation, handhavande och underhåll av apparaten och är en viktig informationskälla samt handbok. För att arbeta med apparaten säkert och korrekt är en kunskap om bruksanvisningens alla säkerhets- och användningsanvisningar nödvändig. Dessutom är föreskrifter om förebyggande av olyckor, arbetsmiljöföreskrifter och bestämmelser som gäller på det området där apparaten används tillämpliga.

Före arbete med, och särskilt före start av apparaten, läs denna bruksanvisning för att undvika person- och egendomsskador. Felaktig användning kan leda till skador.

Denna bruksanvisning är en integrerad del av produkten och skall förvaras i omedelbar närhet till produkten samt vara tillgänglig hela tiden. När apparaten överlämnas är det nödvändigt att även överlämna denna bruksanvisning.

## Viktiga anvisningar

- Denna apparat är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga och personer med begränsad erfarenhet och / eller begränsad kunskap, såvida de övervakas av personer som är ansvariga för säkerhet eller har instruerats av dem om hur man bör använda apparaten.
- Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
- Lämna inte apparaten utan tillsyn under drift.
- Förvara förpackningar som plastpåsar och frigolit utom räckhåll för barn. **Risk för kvävning!**
- Apparaten får endast användas om det är i gott och säkert skick. Meddela servicen eller kontakta säljaren om fel uppstår.



## **VARNING!**

### **Het yta!**

**Överfyllning av vattenbehållaren och livsmedelsbehållaren kan resultera i stänk eller överfyllning av vattnet och maten.**

Var försiktig med mängden vatten du fyller i vattenbehållaren och maten i livsmedelsbehållaren.

### **Het yta!**

**Vattenbehållaren, livsmedelsbehållaren och locket blir mycket heta under värmeprocessen.**

Vidrör inte heta ytor.

Använd det medföljande handtaget när du öppnar locket.

### **Risk för brännskada från en het ångström!**

**En het ångström kan komma ut när du öppnar locket för att hämta mat.**

Var försiktig när du öppnar locket.

## **Avsedd användning**

SV

Det är förbjudet att använda apparaten för andra ändamål än de avsedda, som beskrivs nedan, och det avses som en oändamålsenlig användning.

Följande användning är ändamålsenlig:

- värma upp och hålla tillagad mat varm (endast i kombination med en induktions- eller keramisk kokzon).

## **Oändamålsenlig användning**

Följande användning är oändamålsenlig:

- tillagning av maträtter,
- förberedelse av varmt eller hett vatten,
- fyllning och uppvärmning av brännbara, hälsoskadliga och lätt ångande vätskor eller material osv.

## Tekniska parametrar

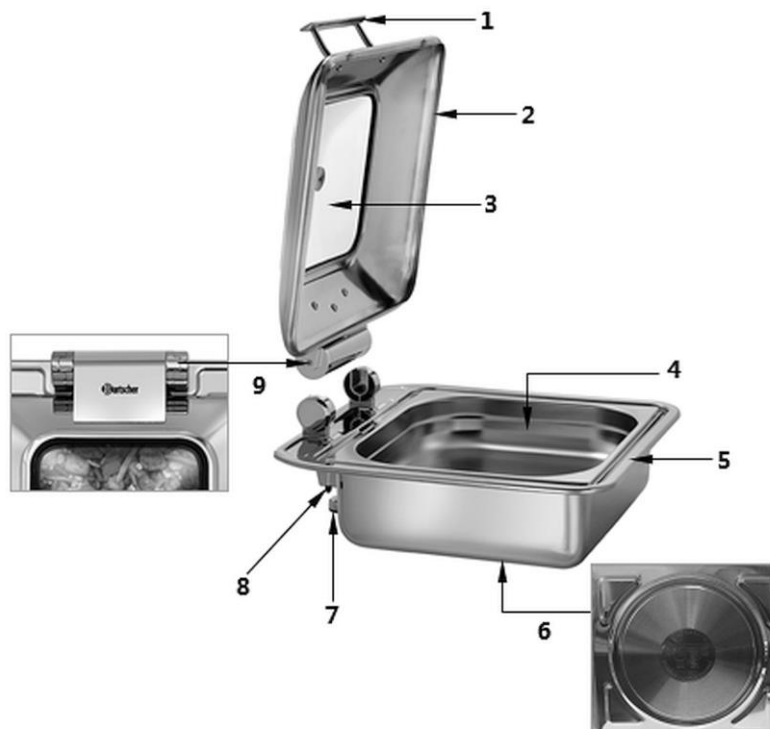
Namn:	Chafing-Dish 2/3 Flexible
Artikelnummer:	500847
Material:	rostfritt stål
Material lock:	rostfritt stål, kromat, plexiglas
Handtagsmaterial:	rostfritt stål, kromat
Gastronorm:	2/3 GN
Djup av GN-kantin i mm:	65
Volym i l:	5,2
Mått (bredd x djup x höjd) i mm:	405 x 425 x 205
Vikt i kg:	5,5

Rätt att ändra produktens tekniska detaljer förbehålls!

## Version

- Funktion: varmhållning
- Typ av uppvärmning: extern, med samma induktions- eller keramiska kokzoner
- Med handtag
- Lockets egenskaper:
  - med ett synglas
  - Soft Close - mekanism (ett hydrauliskt gångjärn)
  - avtagbar
- Temperaturreglering genom en extern kokplatta
- Lift-Up-system för behållare
- Set bestående av: 1 GN-kantin 2/3 GN, 65 mm djup, 18/10 krom-nickelstål
- **Viktig anmärkning:** En extern kokzon krävs för att använda apparaten

## Sammanställning av apparatens komponenter



SV

Bild 1

1. Lockhandtag
2. Lock
3. Lockets synglas
4. Behållare för rätter (GN-kantin)
5. Vattenbehållare
6. Vattenbehållarens botten
7. Fot
8. Lift-Up-system för behållarna
9. Lockets gångjärn

## Funktioner

### Locket med Soft-Close-mekanism och synglas

Locket är utrustat med en Soft-Close-mekanism.

Ett hydrauliskt gångjärn gör att locket stängs långsamt när det flyttas framåt.

När locket öppnas förblir det rörligt av sig själv i öppet läge.

Siktglaset i locket gör att du kan se disken i behållaren.



Bild 2

### Fot för att ställa ner

Efter att ha placerat Chafing-Dish-värmaren på en induktions- eller keramisk kokzon, måste den stabiliseras med justeringsfoten (skruven) på apparattens baksida.



Bild 3

### Lift-Up-system för matbehållarna

För att göra det lättare att ta bort behållarna för mat, använd Lift-Up-systemet på vänster baksida under vattenbehållaren.

Tryck stiften uppåt (bild 4) och ta bort behållaren.



Bild 4

## Förberedning av apparaten

1. Innan du använder den första gången ska du rengöra Chafing-Dish noggrant enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöring".
2. Placera Chafing-Dish på en induktions- eller keramisk kokzon.



Bild 5

SV

1. Öppna apparattens lock.
2. Fyll vattentanken (cirka 5 l) med vatten.

### TIPS!

**För att spara tid och energi, håll varmt vatten på cirka 70 ° C i vattentanken. Maten kommer inte att svalna och kommer snabbt till den inställda temperaturen och hålls varm under hela den tid som krävs.**

### OBS!

**Använd aldrig Chafing-Dish utan vatten i vattenbehållaren! Kontrollera vattennivån regelbundet.**

**Håll inte i för mycket vatten så att matbehållaren inte flyter och vattnet läcker ut.**

3. Lägg nödvändig varm mat i en lämplig behållare och lägg den sedan i vattenbehållaren.
  4. Stäng locket med handtaget.
- Nu är apparaten klar för varmhållning av maträtter.



## Uppvärmning och att varmhållning av maten

1. Ställ in önskad temperatur via en extern värmekälla (induktion eller keramisk kokplatta).

Den rekommenderade temperaturinställningen är 80 ° C.

### TIPS!

**Följ instruktionerna i bruksanvisningen för den använda elektriska apparaten.**

Maten i livsmedelsbehållaren hålls varm genom att värma upp vattnet i vattenbehållaren.

## Samling av rätter

1. För att ta av varm mat från behållaren, öppna locket försiktigt med handtaget.
2. Servera rätter varma.
3. Stäng sedan locket för att undvika temperaturförlust.

## Procedur efter användning

Gör så här om du inte längre vill använda Chafing-Dish:

1. Stäng av induktions- eller keramikhällen.
2. Låt vattnet i vattenbehållaren och mat som finns kvar i behållaren svalna.
3. När maten har svalnat tar du bort livsmedelsbehållaren från vattenbehållaren med Lift-Up-systemet som finns till vänster.
4. Överför maten till en lämplig behållare.
5. Håll det kylda vattnet ur vattenbehållaren.
6. Rengör Chafing-Dish som beskrivs i följande avsnitt.

## Rengöring

### **OBS!**

Använd inga skurmedel som innehåller lösningsmedel eller frätande rengöringsmedel för rengöring. De kan skada ytan.

1. Rengör Chafing-Dish regelbundet.

### **TIPS!**

**Alla element i Chafing-Dish-värmaren kan tvättas för hand eller i diskmaskin.**

2. För att underlätta rengöringen, ta bort locket i ett öppet läge.
3. Rengör vattentanken och locket samt matbehållaren inifrån och ut med varmt vatten och en mjuk trasa eller svamp. Använd ett mildt rengöringsmedel vid behov.
4. Sedan ska alla rengjorda delar sköljas med rent vatten nog.
5. Slutligen, torka de tvättade delarna med en mjuk diskduk.

## SV

## Avkalkning

Kalk kan byggas upp på botten av vattenbehållaren med intensiv användning.

1. Kalkavlagringar måste tas bort regelbundet.
2. För att göra detta, använd en vatten-vinägerlösning (3: 1-lösning) eller ett speciellt avkalkningsmedel.
3. Följ anvisningar från medlets tillverkare.